

હોશિયા

લેખક

હોશિયાના પુસ્તકનાં મોટા ભાગના સંદેશાઓ હોશિયા દ્વારા અપાયાં હતા. તેણે પોતે તે લખ્યા હતા કે કેમ તેની આપણને ખબર નથી. બહુ સંભવિત છે કે તેના સંદેશાઓને તેના અનુયાયીઓ દ્વારા સંકલિત કરવામાં આવ્યા હતા કે જેઓને ખાતરી થઈ હતી કે હોશિયા ઈશ્વર તરફથી બોલ્યો હતો. પ્રબોધકના નામનો અથ “ઉદ્ધાર” થાય છે. બીજા કોઈ પણ પ્રબોધક કરતાં હોશિયાએ પોતાના સંદેશને પોતાના વ્યક્તિગત જીવન સાથે નિકટતાથી જોડ્યો હતો. એક સ્ત્રી કે જે આખરે તેનો વિશ્વાસધાત કરશે તેની તેને ખબર હતી તો પણ તેને પરણવા દ્વારા અને પોતાના બાળકોને ઈજરાયલ પર ન્યાયશાસનના સંદેશા વ્યક્ત કરતાં નામો આપવા દ્વારા, હોશિયાના પ્રબોધના વચનો તેના કૌટુંબિક જીવનમાંથી વ્યક્ત થયા હતા.

લખાણનો સમય અને સ્થળ

લખાણનો સમય અંદાજિત ઈ.પ્ર. 750 થી 710 વર્ષોનો છે.

હોશિયાના સંદેશાઓને સંકલિત તથા સંપાદિત કરવામાં આવ્યો હતા અને તેની પ્રતો બનાવવામાં આવી હતી. આ પ્રક્રિયા ક્યારે પૂર્ણ થઈ હતી એ સ્પષ્ટ નથી, પણ સંભવિત છે કે તે યરુશાલેમના વિનાશ અગાઉ પૂર્ણ થઈ હતી.

વાંચકવર્ગ

હોશિયાના મૌખિક સંદેશનો મૂળભૂત વાંચકવર્ગ ઉત્તરનું ઈજરાયલનું રાજ્ય રહ્યું હશે. તેઓનો નાશ થયો પછી, હોશિયાના વચનોને ન્યાયશાસનની પ્રબોધકારક ચેતવણીઓ, પશ્ચાતાપનું તેંદું તથા પુનઃસ્થાપનાના વચન તરીકે સંઘરવામાં આવ્યા હશે.

હેતુ

હોશિયાએ આ પુસ્તક ઈજરાયલીઓને તથા આપણને એ યાદ કરાવવા લખ્યું છે કે ઈશ્વર વિશ્વાસુપણું ચાહે છે. યહોવાહ એક જ

સાચા ઈશ્વર છે અને તેઓ અવિભાજિત વફાદારીની માંગણી કરે છે. પાપ ન્યાયશાસન લાવે છે. હોશિયાએ પીડાકારક પરિણામો, આક્રમણ તથા ગુલામી વિષે ચેતવણી આપી. ઈશ્વર મનુષ્યો જેવા નથી કે જે વિશ્વાસુપણાનું વચન આપે અને પછી તેને તોડે. ઈજરાયલે વિશ્વાસધાત કર્યો તે છતાં, ઈશ્વરે તેઓની પુનઃસ્થાપન માટે માર્ગ પૂરો પાડીને તેઓને પ્રેમ કરવાનું ચાલુ રાખ્યું. હોશિયા અને ગોમરના લગ્નના પ્રતિકાત્મક પ્રસ્તુતિકરણ દ્વારા, ઈશ્વરનો વ્યભિયારી ઈજરાયલ પ્રત્યેનો પ્રેમ પાપ, ન્યાયશાસન તથા માફ કરનાર પ્રેમ જેવા મુદ્રાલેખોથી એક રસપ્રદ રૂપકમાં પ્રદર્શિત થયો છે.

મુદ્રાલેખ

અવિશ્વાસુપણું

રૂપરેખા

1. હોશિયાની અવિશ્વાસુ પત્ની — 1:1-11
2. ઈશ્વરનો ઈજરાયલનો ન્યાય અને શિક્ષા — 2:1-23
3. ઈશ્વર પોતાના લોકોને છોડાવે છે — 3:1-5
4. ઈજરાયલનું અવિશ્વાસુપણું અને શિક્ષા — 4:1-10:15
5. ઈશ્વરનો પ્રેમ અને ઈજરાયલની પુનઃસ્થાપના — 11:1-14:9

1 યહૂદીયાના રાજાઓ ઉજ્જ્વા, યોથામ, આહાજ તથા હિઝકિયા તથા ઈજરાયલના રાજુ યોઆશના દીકરા યરોબામના શાસન દ્રામ્યાન બેરીના દીકરા હોશિયાની પાસે યહોવાહનું વચન આવ્યું તે આ છે.

હોશિયાનું લગ્નજીવન અને તેનો અર્થ

2 જ્યારે યહોવાહ પ્રથમ વખત હોશિયા મારફત બોલ્યા, ત્યારે તેમણે તેને કહ્યું,

“જા, ગણિકા સાથે લગ્ન કર.
તેને બાળકો થશે અને તેને પોતાનાં કરી લે.
કેમ કે મને તજીને
દેશ વ્યભિયારનું મોટું પાપ કરે છે.”

3 તેથી હોશિયાએ જઈને દિલ્લાઈમની દીકરી ગોમેર સાથે લગ્ન કર્યાં તે ગર્ભવતી થઈ અને તેણે દીકરાને જન્મ આપ્યો. **4** યહોવાહે હોશિયાને કહ્યું,

“તેનું નામ ધિઅએલ* રાખ.

કેમ કે થોડા જ સમયમાં
ધિઅએલના લોહીના બદલા માટે
હું ચેહ્ણના કુટુંબના નાશ કરીશ,
હું ઈજરાયલના રાજ્યનો

અંત લાવીશ.

5 તે દિવસે એવું થશે કે

હું ઈજરાયલનું ધનુષ્ય

ધિઅએલની પીણમાં ભાગી નાખીશ.”

6 ગોમેર ફરીથી ગર્ભવતી થઈ અને દીકરીને જન્મ આપ્યો. યહોવાહે હોશિયાને કહ્યું,

તેનું નામ લો-રૂહામા પાડ,

કેમ કે હવે પછી હું કદી

ઇજરાયલ લોકો પર દ્યા રાખીશ નહિ
તથાનન કદી માફ કરીશ નહિ.

7 પરંતુ હું ચહૂંદિયાના લોકો પર દ્યા કરીશ,

યહોવાહે તેમનો ઈશ્વર થઈને હું તેઓનો ઉદ્ધાર કરીશ.

ધનુષ્ય, તલવાર, યુદ્ધ, થોડા કે ઘોડેસવારોથી

હું તેઓનો ઉદ્ધાર નહિ કરું.

8 લો-રૂહામાને સ્તનપાન છોડાવ્યા પછી ગોમેર ફરીથી ગર્ભવતી થઈ અને તેણે દીકરાને જન્મ આપ્યો. **9** ત્યારે યહોવાહે કહ્યું,

“તેનું નામ લો-આમ્મી પાડ,

કેમ કે તમે મારા લોકો નથી,

હું તમારો ઈશ્વર નથી.”

ઇજરાયલનો ઉદ્ધાર થશે

* **1:4** 1:4 ધિઅએલ શહેરમાં ઇજરાયલના રાજા યેહૂએ તેના બધા રાજ પરિવારના લોકોની હત્યા કરી હતી. અને તે નવા શાસનનો પ્રથમ રાજા બન્યા. જુઓ 2 રાજા 9-10.

10 તોપણ ઇજરાયલ લોકોની સંખ્યા
સમુદ્રની રેતી જેટલી થશે,
જે ન તો માપી શકાશે કે ન ગણી શકાશે.
તેઓને એવું કહેવામાં આવ્યું હતું કે, “તમે મારા લોકો નથી,”
તેને બદલે એવું કહેવામાં આવશે કે, “તમે જીવંત ઈશ્વરના લોકો છો.”
11 યહૂદિયાના લોકો તથા ઇજરાયલના લોકો
એકત્ર થશે†.
તેઓ પોતાના માટે એક આગેવાન નીમીને,
દેશમાંથી ચાલી નીકળશે,
કેમ કે ધિઝાએલનો દિવસ મોટો થશે.

2

બેવફા પત્ની-બેવફા પ્રજા

1 “મારા લોકો! તમારા ભાઈઓને આમ્મી* અને,
તમારી બહેનોને રૂહામા† કહીને બોલાવો, “તું તેના પર દયા રાખશો.”

2 તમારી માતાને આજીજી કરો, તેને સમજાવો,
કેમ કે તે મારી પત્ની નથી,
હું તેનો પતિ નથી.
તેને સમજાવો કે તે પોતાની આગળથી તેની ગણિકાવૃત્તિ
અને પોતાના સ્તનોમાંથી વ્યબિચારના કાર્યો દૂર કરે.

3 જો તેમ નહિ, તો હું તેને નિર્વસ્ત્ર કરી દઈશ
તેના જન્મદિવસે તે હતી તેવી તેની નિર્વસ્ત્ર દશા હું બતાવીશ.
હું તેને અરણ્ય સમાન કરીને,
સૂકી ભૂમિ જેવી કરી દઈશ,
હું તેને પાણી વગર તરસે મારી નાખીશ.
4 હું તેનાં સંતાન પર દયા રાખીશ નહિ,
કેમ કે તેઓ એક ગણિકાનાં સંતાનો છે.
5 કેમ કે તેમની માતા ગણિકા છે,
તેમનો ગર્ભધારણ કરનારીએ શરમજનક કાર્ય કર્યું છે.

† 1:11 1:11 તેઓને રોપશે * 2:1 2:1 મારી પ્રજા † 2:1 2:1 દયા

તેણે કહ્યું, “હું મારા પ્રીતમોની પાછળ જઈશ,
કેમ કે, તેઓ મને મારી રોટલી, પાણી,
મારું ઊન, મારું શાણ,
મારું તેલ અને પીણું આપે છે.”

6 તેથી, હું તેના માર્ગમાં કાંટાની વાડ બાંધીશ.

હું તેની વિરુદ્ધ દીવાલ બાંધીશ,
જેથી તે કોઈ માર્ગ શોધી શકે નહિ.

7 તે પોતાના પ્રેમીઓની પાછળ જશે,
પણ તે તેઓને પામી શકશે નહિ.

તે તેઓને શોધશે,
પણ તેઓ તેને મળશે નહિ.

ત્યારે તે કહેશે કે,
“હું મારા પતિને ઘરે પાછી જઈશ,

કેમ કે હમણાંના કરતાં તે વખતે મને વધારે સારું હતું.”

8 કેમ કે તે જાણતી નહોતી કે,

હું તેને અનાજ, નવો દ્રાક્ષારસ અને તેલ આપનાર હતો,
જે સોનું તથા ચાંદી તેઓ બચાલ માટે વાપરતા હતા,

તે મબ્લખ પ્રમાણમાં આપતો હતો.

9 તેથી ફસલના સમયે હું તેનું અનાજ અને

મારો નવો દ્રાક્ષારસ તેની મોસમમાં પાછા લઈ લઈશ.

તેની નિર્વસ્ત્રતા ઢાંકવા,

મેં જે મારું ઊન તથા શાણ આપ્યાં હતાં તે પણ હું પાછાં લઈ લઈશ.

10 પછી હું તેના પ્રેમીઓની નજર આગળ તેને ઉઘાડી કરીશ,

મારા હાથમાંથી તેને કોઈ બચાવી શકશે નહિ.

11 હું તેનો તમામ આનંદ,

તેના ચંદ્રદર્શનના દિવસો, તેના વિશ્રામવારો તથા તેનાં મુકરર પવો તે

સર્વનો હું અંત આણીશ.

12 “હું તેની દ્રાક્ષવાડીઓ તથા અંજુનાં વૃક્ષોનો નાશ કરીશ,

જેના વિષે તે એમ કહે છે કે,

‘આ તો મારા પ્રેમીઓએ મને આપેલું વેતન છે.’

કું તેઓને જંગલ બનાવી દઈશ,
જંગલી પશુઓ તેને ખાઈ જશે.
13 જે દિવસોમાં તે બચાલની આગળ ધૂપ બાળતી હતી
તે દિવસોને માટે હું તેને સજા કરીશ.
કેમ કે તે બુદ્ધી તથા આભૂષણોનો શરણગાર કરીને,
પ્રેમીઓની પાછળ ફરતી હતી અને મને ભૂલી ગઈ હતી.”
એવું યહોવાહ કહે છે.

પોતાના લોકો માટે ઈશ્વરનો પ્રેમ
14 તેથી હું તેને ફોસલાવીને. તેને અરણ્યમાં લાવીશ
અને તેની સાથે નમ્રતાથી બોલીશ
15 તેની દ્રાક્ષવાડીઓ હું તેને પાછી આપીશ,
આશાના દ્વાર તરીકે આખોરની ખીણ પણ આપીશ.
જેમ તે પોતાની જીવાનીના દિવસોમાં,
મિસરમાંથી બહાર નીકળી આવી તે દિવસોમાં કરતી હતી તેમ તે ઉત્તર
આપશે‡
16 આ યહોવાહની ઘોષણા છે કે, “તે દિવસે એવું થશે”
“કે તે મને ‘મારા પતિ’ ઈ કહીને બોલાવશે,
ફરીથી ‘મારા બચાલ’ એવું કહીને નહિ બોલાવશે.
17 કેમ કે હું તેના મુખમાંથી બચાલના નામો દૂર કરીશ;
ક્યારેય તેનાં નામોનું સ્મરણ કરવામાં આવશે નહિ.”
18 “તે દિવસે હું તેઓને માટે,
જંગલી પશુઓ સાથે,
આકાશના પક્ષીઓ સાથે,
જમીન પર ચાલનારાં પશુઓ સાથે કરાર કરીશ કે,
હું દેશમાંથી ધનુષ્ય, તલવાર તથા ચુદ્ધનું ખંડન કરીશ,
હું તેઓને સુરક્ષિત રીતે સુવાડીશ.
19 હું સદાકાળને માટે તારી સાથે મારી સગાઈ કરીશ.

‡ 2:15 2:15 ગીત ગાશે § 2:16 2:16 માલિક

હું નેકીથી, ન્યાયીપણાથી, વિશ્વાસચોગતા તથા કૃપાથી તારી સાથે મારી સગાઈ કરીશ.

20 હું વિશ્વાસુપણાથી તારી સાથે સગાઈ કરીશ.

અને તું યહોવાહને ઓળખશે.

21 અને તે દિવસે,

હું જવાબ આપીશ” આ યહોવાહની ઘોષણા છે.

“હું આકાશોને જવાબ આપીશ,

તેઓ પૃથ્વીને જવાબ આપશે.

22 પછી પૃથ્વી અનાજને, દ્રાક્ષારસને તથા તેલને જવાબ આપશે,

તેઓ યિઝાએલને જવાબ આપશે.

23 હું મારા માટે તેને દેશમાં રોપીશ. લો રૂહામા જે કૃપા પામેલી ન હતી તે પર હું કૃપા કરીશ.

જેઓ મારા લોકો નથી તેઓને કહીશ કે,

‘તમે મારા લોકો છો,’

અને તેઓ કહેશે, ‘તમે અમારા ઈશ્વર છો.’ ”

3

બેવફા પત્ની સામે પતિનો પ્રેમ

¹ યહોવાહે મને કહ્યું, “ફરીથી જા, ઈજરાયલ લોકો બીજા દેવો તરફ વળી જાય છે અને સૂકી દ્રાક્ષોને પ્રેમ કરે છે* છતાં તેમના યહોવાહ તેમના પર પ્રેમ કરે છે તેવી જ રીતે તું તેના પ્રેમીને પ્યારી તથા વ્યભિયારી સ્ત્રી પર પ્રીતિ કર.” ² તેથી મેં તેને પોતાને માટે પંદર સિક્કા ચાંદી[†] અને સાત મણ જવાં[‡] આપીને વેચાતી લીધી. ³ મેં તેને કહ્યું, “ઘણા દિવસ સુધી તું મારી સાથે રહેજો. તું વ્યભિયાર કરીશ નહિ, બીજા કોઈ પુરુષની સ્ત્રી થઈશ નહિ. એ જ રીતે હું તારી સાથે છું.”

* 3:1 3:1 પ્રાચીનકાળનાં પૂર્વ દેશોમાં, લોકો દેવોને સુકા દ્રાક્ષથી બનાવેલા ભાખરી ચઢાવતાં હતા, અને લોકો માનતા હતા ક આવા કહેવાતા દેવતાઓની ઉપાસના કરવાથી તેઓને વિશાળ કાપણી મળશે. † 3:2 3:2 170 ગ્રામ ચાંદી ‡ 3:2 3:2 150 કિલોગ્રામ

4 કેમ કે ઈજરાયલી લોકો ઘણા દિવસો સુધી રાજા વગર, રાજકુમારો વગર, બલિદાન વગર, ભજનસ્તંભ વગર, એફોદ વગર કે ઘરની મૂર્તિઓ વગર રહેશે. **5** ત્યારબાદ ઈજરાયલી લોકો પાછા આવીને યહોવાહ પોતાના ઈશ્વરની અને પોતાના રાજા દાઉદની શોધ કરશે. અને પાછલા દિવસોમાં તેઓ ભયુસુહિત યહોવાહની આગળ આવશે અને તેમની ઉદારતાના આશ્રય લેશ.

4

ઈજરાયલ સામે પ્રભુનું દોષારોપણ

1 હે ઈજરાયલી લોકો, યહોવાહનું વચન સાંભળો. આ દેશના રહેવાસીઓ સામે યહોવાહ દલીલ કરવાના છે, કેમ કે દેશમાં સત્ય કે વિશ્વાસુપણું કે ઈશ્વરનું ડહાપણ નથી.
2 શાપ આપવો, જૂહું બોલવું, ખૂન કરવું, ચોરી કરવી અને વ્યભિચાર કરવો તે સિવાય બીજું કંઈ જ ચાલતું નથી. લોકો સીમાઓ તોડે છે અને રક્તપાત પાછળ રક્તપાત છે.
3 તેથી દેશ વિલાપ કરશે, તેમાં રહેનાર દ્રેક નિર્બળ થઈ જશે. જુંગલી પશુઓ, આકાશમાંના બધાં પક્ષીઓ સમુદ્રમાંના માછલાં સુદ્ધાં મરતાં જાય છે.

યાજકોનો ભ્રષ્ટાચાર

4 પણ કોઈએ દલીલ કરવી નહિ; તેમ કોઈએ બીજા માણસ પર આરોપ કરવો નહિ. હું યાજકો, મારી દલીલ તમારી સામે છે.
5 હે યાજક તું દિવસે ઠોકર ખાઈને પડશે; તારી સાથે પ્રબોધકો પણ રાત્રે ઠોકર ખાઈને પડશે, હું તારી માતાનો નાશ કરીશ.
6 મારા લોકો ડહાપણને અભાવે નાશ પામતા જાય છે, કેમ કે તમે ડહાપણનો અનાદર કર્યો છે તેથી હું પણ તને મારા યાજકપદથી દૂર કરી દઈશ. કેમ કે તું, તારા ઈશ્વરના નિયમ ભૂલી ગયો છે, એટલે હું પણ તારા વંશજોને ભૂલી જઈશ.

- 7 જેમ જેમ યાજકોની સંખ્યા વધતી ગઈ,
તેમ તેમ તેઓ મારી વિરુદ્ધ વધારે પાપો કરતા ગયા.
હું તેઓની શોભાને શરમરૂપ કરી નાખીશ.
8 તેઓ મારા લોકોનાં પાપ પર નિર્વાહ કરે છે;
તેઓ દુષ્ટતા કરવામાં મન લગાડે છે.
9 લોકો સાથે તથા યાજકો સાથે એવું જ થશે.
હું તેઓને તેઓનાં દુષ્ટ ફૃત્યો માટે સજા કરીશ
તેઓનાં કામનો બદલો આપીશ.
10 તેઓ ખાશે પણ ધરાશે નહિ,
તેઓ વ્યભિચાર કરશે પણ તેઓનો વિસ્તાર વધશે નહિ,
કેમ કે તેઓ મારાથી એટલે યહોવાહથી દૂર ગયા છે અને તેઓએ મને
તજી દીઘો છે.

લોકોની મૂર્તિપૂજારૂપી ભ્રષ્ટાચાર

- 11 વ્યભિચાર, દ્રાક્ષારસ તથા નવો દ્રાક્ષારસ તેમની સમજને નષ્ટ કરે છે.
12 મારા લોકો લાકડાની મૂર્તિઓની સલાહ પૂછે છે,
તેઓની લાકડીઓ તેઓને ભવિષ્યવાણીઓ કહે છે.
કેમ કે અનિચ્છનીય સંગતે તેઓને અવળે માર્ગ દોર્યા છે,
તેઓએ પોતાના ઈશ્વરને છોડી દીઘા છે.
13 તેઓ પર્વતોનાં શિખરો પર બલિદાન કરે છે;
હુંગરો પર,
એલોન વૃક્ષો, પીપળ વૃક્ષો તથા એલાહ વૃક્ષોની નીચે ધૂપ બાળે છે.
તેથી તમારી દીકરીઓ વ્યભિચાર કરે છે,
તમારી પુત્રવધૂઓ અનૈતિક કર્મ કરે છે.
14 જ્યારે તમારી દીકરીઓ વ્યભિચાર કરશે,
કે તમારી પુત્રવધૂઓ અનૈતિક કર્મ કરશે ત્યારે હું તેઓને શિક્ષા કરીશ
નહિ.
કેમ કે પુરુષો પોતે જ ગણિકાઓ સાથે વ્યવહાર રાખે છે*,

* **4:14** 4:14 “આ પુરુષો કનાની મૂર્તિપૂજાના (મંદિરો) સ્થાનોમાં રહેતા હતા, અને તેઓ સમૃદ્ધિનું કારણ માનતા દેવની ઉપાસના કરતા હતા. લોકો માનતા હતા કે આ સ્ત્રીઓ સાથે શારીરિક સંબંધ (જાતીય સંબંધ) બનાવવાથી ચોક્કસપણે તેમના ખેતરો અને પશુઓ સમૃદ્ધ થશે.

દેવદાસીઓની સાથે મંદિરમાં યજ્ઞો કરે છે.
આ રીતે જે લોકો સમજતા નથી તેઓનો વિનાશ થશે.

15 હે ઈજુરાયલ, જોકે તું વ્યભિચાર કરે,
પણ યહૂદિયાને દોષિત થવા દર્દશ નહિ.

તમે લોકો ગિલ્ગાલ જશો નહિ;
બેથ-આવેન પર ચઢશો નહિ.

અને “જીવતા યહોવાહના સમ” ખાશો નહિ.

16 કેમ કે ઈજુરાયલ અડિયલે વાછરડીની જેમ હઠીલાઈ કરી છે.
પછી લીલા બીડમાં હલવાનની જેમ યહોવાહ તેઓને ચારશે.

17 એક્ફાઈમે મૂર્તિઓ સાથે સંબંધ જોડ્યો છે.

તેને રહેવા દો.

18 મદ્યાપાન કરી રહ્યા પછી,
તેઓ વ્યભિચાર કરવાનું ચાલુ રાખે છે;
તેના અધિકારીઓ મોહમાં અંધ થર્દ ગયા છે.
19 પવને તેને પોતાની પાંખોમાં વીંટી દીધી છે;
તેઓ પોતાનાં બલિદાનોને કારણે શરમાશે.

5

1 “હે યાજકો, તમે આ સાંભળો.
હુ ઈજુરાયલ લોકો, ધ્યાન આપો.
હુ રાજકુટુંબ તું સાંભળ.

કેમ કે તમારી વિરાદ્ધ ચુકાદો આવી રહ્યો છે.
મિસ્પાહમાં તમે ફાંદારૂપ બન્યા હતા,
તાબોર પર જાળની જેમ પ્રસરેલા છો.
2 બંડખોરો ભષ્ટાચારમાં નિમગ્ન થયા છે,
પણ હું તમને સર્વને શિક્ષા કરનાર છું.

3 હું એક્ફાઈમને ઓળખું છું,
ઇજુરાયલ મારાથી છુપાયેલું નથી.
કેમ કે હે, એક્ફાઈમ તું તો ગણિકાના જેવું છે;
ઇજુરાયલ અપવિત્ર છે.

મૂર્તિપૂજા સામે હોશિયાની ચેતવણી

- 4** તેમનાં કામો તેમને પોતાના ઈશ્વર તરફ પાછા ફરતાં રોકશે,
કેમ કે તેઓમાં વ્યભિચારનો આત્મા છે,
તેઓ યહોવાહને જાણતા નથી.
- 5** ઇજરાયલનો ગર્વ તેની વિરુદ્ધ સાક્ષી આપે છે;
ઇજરાયલ તથા એફાઈમ પોતાના અપરાધમાં ઠોકર ખાશે;
યહૂદિયા પણ તેમની સાથે ઠોકર ખાશે.
- 6** તેઓ યહોવાહની શોધ કરવા પોતાનાં ટોળું તથા જાનવર લઈને જશે,
પણ તે તેઓને મળશે નહિ,
કેમ કે તે તેઓની પાસેથી જતા રહ્યા છે.
- 7** તેઓ યહોવાહને અવિશ્વાસુ થયા છે,
કેમ કે તેઓએ બીજા કોઈનાં સંતાનોને જન્મ આપ્યો છે.
હવે ચંદ્રદર્શનનાં દિવસ તેઓને તેમના વતન સહિત નાશ કરશે.

યહૂદિયા અને ઇજરાયલ વચ્ચે યુદ્ધ

- 8** ગિબયાહમાં શિંગ તથા
રામામાં રણશિંગઢું વગાડો.
બેથ-આવેનમાં ભયસૂચક વગાડો:
'હે બિન્યામીન અમે તારી પાછળ છીએ!'.
- 9** શિક્ષાના દિવસે એફાઈમ વેરાન થઈ જશે.
10 જે નિશ્ચે થવાનું જ છે તે મેં ઇજરાયલના કુળોને જાહેર કર્યું છે.
હું મારો કોધ પાણીની જેમ તેઓના પર રેડીશ.
- 11** એફાઈમ કચડાઈ ગયો છે,
તે ન્યાયનીરૂપે કચડાઈ ગયો છે,
કેમ કે તે મૂર્તિઓની પાછળ ચાલવા રાજુ હતો,
- 12** તેથી હું એફાઈમને ઉધાઈ સમાન,
યહૂદિયાના લોકોને સડારૂપ છું.
- 13** જ્યારે એફાઈમે પોતાની બીમારી જોઈ,
અને યહૂદિયાએ પોતાનો ધા જોયો,
ત્યારે એફાઈમ આશ્શૂરની પાસે ગયો અને
મોટા રાજા યારેબની પાસે સંદેશાવાહક મોકલ્યો.

પણ તે તમને સાજા કરી શકે એમ નથી કે,
તમારા ધા રૂગુાવી શકે એમ નથી.

14 કેમ કે હું એફાઈમ પ્રત્યે સિંહની જેમ,
યહૂદિયાના લોકો પ્રત્યે જુવાન સિંહ જેવો થઈશ.

હું, હા હું જ, તેઓને ફાડી નાખીને જતો રહીશ;
હું તેમને પકડી લઈ જઈશ,

તેઓની રક્ષા કરનાર કોઈ હશે નહિ.

15 તેઓ પોતાનો અપરાધ કબૂલ કરીને મારું મુખ શોધશે;

પોતાના દુઃખના સમયે તેઓ મને આતરુતાથી શોધશે,

ત્યારે હું મારે સ્થાને પાછો જઈશ.”

6

પ્રજાનો પોકળ પદ્ધતાપ

1 “આવો આપણો યહોવાહની પાસે પાછા જઈએ.

કેમ ક તેમણે આપણને ચીરી નાખ્યા છે, તેઓ જ આપણને સાજા કરશે;
તેમણે આપણને ધા કર્યા છે, તેઓ જ આપણને પાટો બાંધશે.

2 બે દિવસ પછી તેઓ આપણને સચેત કરશે;

ત્રીજે દિવસે તેઓ આપણને ઉઠાડશે,

આપણે તેમની આગળ જીવતા રહીશું.

3 ચાલો આપણો યહોવાહને જાણીએ,

યહોવાહને ઓળખવાને ખંતથી મહેનત કરીએ.

તેમનું આવવું ઊગતા સૂરજની જેમ નિશ્ચિત છે.

તે વરસાદની જેમ,

વસંતઅતુમાં પૃથ્વીને સિંચનાર છેલ્લા વરસાદની જેમ આવશે.

4 હે એફાઈમ હું તને શું કરો?

હે યહૂદિયા હું તને શું કરો?

તમારી વિશ્વાસનીયતા સવારના વાદળ જેવી છે,

ઝડપથી ઊડી જનાર ઝડપળ જેવી છે.

5 માટે મેં તેઓને પ્રબોધકી દ્વારા કતલ કર્યો છે,

મેં મારા મુખનાં વચ્ચનોથી તેઓનો સંહાર કર્યો છે.

મારા ન્યાયચુકાદા પ્રગટતા અજવાળારૂપ છે.

- 6 કેમ કે હું વિશ્વાસુપણું ચાહું છું અને બલિદાન નહિ,
દહનીયાર્પણો કરતાં ઈશ્વરનું ડહાપણ ચાહું છું.
7 તેઓએ આદમની જેમ મારા કરારનું ઉલ્લંઘન કર્યું છે;
તેઓ મારી સાથે અવિશ્વાસુ રહ્યા છે.
8 ગિલ્યાદ દુષ્કર્મીઓનું નગર છે,
રક્તના નિશાનથી ભરેલું છે.
9 જેમ લુંટારાઓનાં ટોળાં કોઈની રાહ જુએ છે,
તેમ યાજકોનું ટોળું શખેમના રસ્તા પર લોકોનું ખૂન કરે છે;
તેઓએ શરમજનક અપરાધો કર્યા છે.
10 ઈજરાયલ લોકોમાં મેં ભયાનક બાબત જોઈ છે;
ત્યાં એફાઇમનાં વ્યભિયાર જોવા મળ્યો છે, ઈજરાયલ ભજ થયો છે.
11 હે યહૂદિયા, જ્યારે હું મારા લોકોને ગુલામગીરીમાંથી પાછા લાવીશ,
ત્યારે તારા માટે કાપણી ઠરાવેલી છે.

7

- 1 જ્યારે હું ઈજરાયલને સાજો કરવા ઈચ્છતો હતો,
ત્યારે એફાઇમનાં પાપ,
સમરણનાં દુષ્ટ કૃત્યો પ્રગટ થયાં.
કેમ કે તેઓ દગ્ધો કરે છે,
ચોર અંદર ઘૂસીને,
શેરીઓમાં લૂંટફાટ ચલાવે છે.
2 તેઓ પોતાના મનમાં વિચાર કરતા જ નથી કે,
તેઓનાં સર્વ દુષ્ટ કાર્યો મારા સ્મરણમાં છે.
તેઓનાં પોતાનાં કાર્યોએ તેઓને ચારે તરફથી ધેરી લીધા છે;
તેઓ મારી નજર આગળ જ છે.

રાજમહુલમાં તરકટ

- 3 તેઓની પોતાની દુષ્ટતાથી રાજાને,
પોતાનાં જૂઠાણાંથી સરદારોને રાજુ કરે છે.
4 તેઓ બધા જ વ્યભિયારીઓ છે;
તેઓ ભડિયારાએ સળગાવેલી ભણી જેવા છે,

લોટને મસળે ત્યારથી તેને ખમીર ચઢે ત્યાં સુધી

આગને બંધ કરે છે.

5 અમારા રૂજાના જન્મ દિવસે સરદારો મદ્યપાનની ગરમીથી માંદા પડ્યા છે.

તેણે હાંસી ઉડાવનારાઓ સાથે સહવાસ રાખ્યો છે.

6 કેમ કે પોતાનું હદ્દય ભહીની જેમ તૈયાર કરીને,

તેઓ કૃપટભરો ચોજના ઘડે છે.

તેઓનો કોઇ આખી રાત બળતો રહે છે;

સવારમાં તે અગ્નિના ભડકાની પેઠે બળે છે.

7 તેઓ બધા ભહીની જેમ ગરમ છે,

તેઓ પોતાના ન્યાયાધીશોને ભસ્મ કરી જાય છે.

તેઓના બધા રાજાઓ માર્યા ગયા છે;

તેઓમાંનો કોઈ મને વિનંતી કરતો નથી.

ઇજરાયલ અને પ્રજાઓ

8 એફાઈમ વિવિધ લોકો સાથે ભળી જાય છે,

તે તો ફેરવ્યા વગરની પૂરી જેવો છે.

9 પરદેશીઓએ તેનું બળ નષ્ટ કર્યું છે,

પણ તે તે જાણતો નથી.

તેના માથાના વાળ સફુદ થયા છે,

પણ તે જાણતો નથી.

10 ઇજરાયલનું ગર્વ તેની વિરુદ્ધ સાક્ષી આપે છે;

તેમ છતાં, તેઓ યહોવાહ પોતાના ઈશ્વરની પાસે પાછા આવ્યા નથી,
આ બધું છતાં, તેઓએ તેમને શોધ્યા પણ નથી.

11 એફાઈમ મૂર્ખ કબૂતરનાં જેવો ભોળો છે,

મિસરને બોલાવે છે,

તેઓ આશ્શૂરની તરફ જાય છે.

12 જ્યારે તેઓ જરો, ત્યારે હું તેઓના પર મારી જાળ પાથરીશ,

હું તેઓને આકાશના પક્ષીઓની જેમ નીચે લાવીશ.

તેઓની જમાતને કહી સંભળાવ્યું તે પ્રમાણે

હું તેઓને સજા કરીશ.

13 તેઓને અફ્સોસ!

કુમ કે તેઓ મારી પાસેથી ભટકી ગયા છે.
 તેઓનો નાશ થાઓ!
 તેઓએ મારી વિરાદ્ધ બંડ કર્યું છે.
 હું તેઓને બચાવવા ઈચ્છતો હતો,
 પણ તેઓએ મારી વિરાદ્ધ જૂઠી વાતો કરી છે.
14 તેઓ પોતાના હૃદયથી મને પોકારતા નથી,
 પણ તેઓ પથારીમાં પડ્યા પડ્યા વિલાપ કરે છે.
 તેઓ અનાજ અને દ્રાક્ષારસ મેળવવા પોતાના પર પ્રહાર કરે છે,
 તેઓ મારાથી પાછા ફરે છે.
15 મેં તેઓના હાથોને તાલીમ આપીને બળવાન કર્યા છે,
 છતાં પણ તેઓ મારી વિરાદ્ધ ઈજા કરવાની યોજના કરે છે.
16 તેઓ પાછા આવે છે,
 પણ તેઓ મારી તરફ, એટલે આકાશવાસી તરફ પાછા ફરતા નથી.
 તેઓ નિશાન ચૂકી જનાર ઘનુષ્ય જેવા છે.
 તેઓના સરદારો પોતાની તોછડી જીભને કારણે
 તલવારથી નાશ પામશે.
 આ કારણે મિસર દેશમાં તેઓની મશકરી થશે.

8

મૂર્તિપૂજા માટે ઈજરાયલને ચેતવણી

- 1** “રણાશિંગાંડું તારા મુખમાં મૂક.
 તેઓ ગરુડની જેમ યહોવાહના લોકોની સામે આવે છે.
 કુમ કે તેઓએ મારા કરારનો ભંગ કર્યો છે,
 મારા નિયમ વિરાદ્ધ બંડ કર્યું છે.
2 તેઓ મને હાંક મારીને કહેશે કે,
 ‘હે ઈજરાયલના ઈશ્વર, અમે તમને જાણીએ છીએ.’
3 પણ જે સારું છે તેનો ઈજરાયલે ત્યાગ કર્યો છે,
 શત્રુ તેની પાછળ પડશે.
4 તેઓએ રાજાઓ નીમ્યા છે,
 પણ મારી સંમતિથી નહિં.
 તેઓએ સરદારો ઠરાવ્યા છે,

પણ હું તે જાણતો ન હતો.

તેઓએ પોતાના માટે,

સોના ચાંદીની મૂર્તિઓ બનાવી છે,

પણ મારી મદદ તેઓને મળી શકે તેમ નથી.”

5 પ્રબોધક કહે છે, હે સમરૂન, યહોવાહે તારા વાછરડાને ફુંકી દીધો છે.”

યહોવાહે કહે છે કે, “મારો કોપ તેઓની વિરુદ્ધ સળગી ઉઠ્યો છે.

કેમ કે તેઓને નિર્દોષ થતાં સુધી કટલો સમય લાગશે?

6 કેમ કે એ પણ ઈજરાયલથી થયું છે;

કારીગરે તે બનાવ્યું છે;

તેઓ ઈશ્વર નથી.

સમરૂનના વાછરડાના ટુકડે ટુકડા કરવામાં આવશે.

7 કેમ કે લોકો પવન વાવે છે,

અને વંટોળિયો લાગશે,

તેના કણસલામાંથી અનાજ નહિ મળે,

તેની ઉપજમાંથી લોટ નીકળશે નહિ.

જો કદાચ તેમાંથી કંઈ નીકળશે,

તો વિદેશીઓ તેનો નાશ કરશે.

8 ઈજરાયલ ગરક થઈ ગયું છે.

વિદેશીઓમાં આજે તેઓ અળખામણા વાસણ જેવા છે.

9 કેમ કે એકલા રખડતા જંગલી ગધેડા જેવા,

તેઓ આશ્શૂરની પાસે ઢોડી ગયા.

એફાઇમે પૈસા આપીને પોતાના માટે પ્રીતમો રાખ્યા છે.

10 જો કે તેઓ પ્રજાઓમાં પૈસા આપીને પ્રેમીઓ રાખે છે,

તોપણ હું તેઓને ઠેકાણે લાવીશ.

જેથી તેઓ થોડી વાર સુધી

રાજાના સરદારોને અભિષેક કરવાનું બંધ કરે.

11 કેમ કે એફાઇમે વેદીઓ વધારીને પાપ વધાર્યો છે,

પણ તે તો પાપ કરવાની વેદીઓ છે.

12 મે તેઓને માટે મારા નિયમમાં દશ હજાર વિધિઓ લખ્યા હોય,

પણ તે તેઓના માટે વિચિત્ર લાગે છે.

13 મને બલિદાન ચઢાવતી વખતે,

તેચો માંસનું બલિદાન કરે છે અને તે ખાય છે,
પણ હું, યહોવાહ તેઓને સ્વીકારતો નથી.
હવે હું તેઓના અપરાધ યાદ કરીશ અને
તેચોનાં પાપની સજા કરીશ.
તેચોને પાછા મિસર જવું પડશે.

14 ઈજરાયલના લોકો પોતાના સરજનહારને ભૂલી ગયા છે,
તેચોએ મંદિરો બાંધાં છે.
યહૂદિયા પાસે કોટબંધ નગરો ઘણાં છે.
પણ હું તેઓનાં નગરો ઉપર અંગ્રે મોકલીશ.
તે તેઓના કિલ્વાઓને ભસ્મ કરી નાખશે.

9

મૂર્તિપૂજા માટે ઈજરાયલને શિક્ષા

- 1 હુ ઈજરાયલ,
બીજા લોકોની જેમ આનંદ ન કર.
કેમ કે તું તારા ઈશ્વરને ભૂલીને
યહોવાહને વિશ્વાસુ નથી રહ્યો.
દરેક ખળીમાં તો વેતન આપવા ચાહ્યું છે.
- 2 પણ ખળીઓ તથા દ્રાક્ષકુંડો તેઓનું પોષણ કરશે નહિ;
તેને નવા દ્રાક્ષારસની ખોટ પડશે નહિ.
- 3 તેઓ યહોવાહના દેશમાં રહી શકશો નહિ;
પણ એક્ષાઈમ ફરીથી મિસર જશે.
આશ્શૂરમાં તેઓ અપવિત્ર અન્ન ખાશો*.
- 4 તેઓ યહોવાહને દ્રાક્ષારસના અર્પણો ચઢાવશો નહિ,
કે તેઓનાં અર્પણો તેઓને ખુશ કરશે નહિ.
તેઓનાં બલિદાનો શોક કરનારાઓનાં ખોરાક જેવાં થઈ પડશે.
જેઓ તે ખાશો તેઓ અપવિત્ર થશે.
કેમ કે તેઓનું અન્ન ફક્ત તેઓના પૂરતું છે;
તે યહોવાહના ઘરમાં દાખલ થશે નહિ.

* 9:3 9:3 “મૂસાએ આપેલા નિયમ પ્રમાણે અમુક ખોરાક ઔપચારિક રીતે અશુદ્ધ છે અને તેથી તેને ખાવવું નહિ.

૫ તમે ઠરાવેલા પર્વના દિવસોમાં
એટલે યહોવાહના ઉત્સવોના દિવસોમાં શું કરશો?

૬ કેમ કે, જો તેઓ વિનાશમાંથી જતા રહ્યા છે,
તોપણ મિસર તેઓને એકત્ર કરશે,
મેન્ફિસ તેમને દફ્નાવશે.

તેઓના સુંદર ચાંદીના દાળીના
કાંટાળા છોડને હવાલે થશે,
તેઓના તંબુઓમાં કાંટા ઊગી નીકળશે.

૭ શિક્ષાના દિવસો આવ્યા છે,
બદલો લેવાના દિવસો આવ્યા છે;
ઇજરાયલ તે જાણશે;
તારા પુષ્કળ અન્યાયને કારણે
તારા મોટા વૈરને કારણે
“પ્રબોધક મૂર્ખ ગણાય છે,
અને જે માણસમાં ઈશ્વરનો આત્મા છે તે ઘેલો છે.”

૮ પ્રબોધક જે મારા ઈશ્વરની સાથે છે તે એફાઇમનો ચોકીદાર છે,
પણ તેના બધા માર્ગોમાં પક્ષીઓની જાળ છે,
તેના ઈશ્વરના ધરમાં વૈર છે.

૯ ગિબ્યાહના દિવસોમાં થયા હતા તેમ,
તેઓ અતિ ભ્રષ્ટ થયા છે.
ઈશ્વર તેઓના અપરાધોને યાદ કરીને,
તેઓનાં પાપોની સજા કરશે.

ઇજરાયલનું પાપ અને પરિણામ

૧૦ યહોવાહ કહે છે કે, “જેમ અરણ્યમાં દ્રાક્ષા મળે તે જ રીતે મને
ઇજરાયલ મળ્યું.

અંજુરીની મોસમમાં જેમ પ્રથમ અંજુર મળે તેમ મેં તમારા પૂર્વજીને
જોયા.

પણ તેઓ બચાલ-પેચોર પાસે ગયા,
તેઓ શરમજનક વસ્તુને સમર્પિત થયા.
તેઓ પોતાની પ્રિય મૂર્તિઓના જેવા ધિક્કારપાત્ર થયા.

૧૧ એફાઇમની ગૌરવ પક્ષીની જેમ ઊડી જશે.

ત્યાં કોઈ જન્મ, કોઈ ગર્ભવતી અને કોઈ ગર્ભધાન થશે નહિ.

12 જોકે તેઓ બાળકો ઉછેરે,

તોપણ એકપણ પણ માણસ ન રહે ત્યાં સુધી હું તેઓને દૂર લઈ જઈશ.
જ્યારે હું તેઓનાથી દૂર જઈશ ત્યારે તેઓને અફસોસ!

13 મેં તૂરને જોયું છે તેવી રીતે એફાઇમ ફળદૂપ જમીનમાં રોપાયેલો છે,
પણ એફાઇમ પોતાનાં સંતાનને સંહારકની પાસે બહાર લાવશો.”

14 હે યહોવાહ, તેઓને આપો. તમે તેઓને શું આપશો?

ગર્ભપાત કરનાર ગર્ભસ્થાન તથા દૂધ વગરનાં સ્તન તેઓને આપો.

ઇશ્વરને હૃથે ઈજુરાયલનો ન્યાય

15 ગિલ્ગાલમાં તેઓનાં બધાં દુષ્ટ કાર્યોને કારણે.

ત્યાં હું તેઓને ઘિક્કારવા લાગ્યો.

તેઓનાં દુષ્કૃત્યોને કારણે,

હું તેઓને મારા ધરમાંથી નસાડી મૂકીશ.

હવે પછી હું તેઓના પર પ્રેમ નહિ રાખું.

તેઓના બધા સરદારો બંદખોર છે.

16 એફાઇમ રોગાગ્રસ્ત છે,

તેઓનું મૂળ સુકાઈ ગયું છે;

તેમને ફળ આવશે નહિ.

જોકે તેઓને સંતાન થાય,

તો પણ હું તેઓના વહાલાં સંતાનનો સંહાર કરીશ.

પ્રબોધક ઈજુરાયલ અંગે કુહે છે

17 મારા ઇશ્વર તેઓને તરણોડી નાખશે

કેમ કે તેઓએ તેમનું સાંભળ્યું નથી.

તેઓ પરદેશીઓ મધ્યે ભટકનારા થશે.

10

1 ઈજુરાયલ ફાલેલો તથા ફળતો દ્રાક્ષાવેલો છે.

તેણે ફળની અધિકતા પ્રમાણે,

વધારે અને વધારે વેદીઓ બાંધી છે.

તેની જમીનની ફળદૂપતાના પ્રમાણમાં,

તેણે સુશોભિત પવિત્રસ્તંભો બનાવ્યા છે.

2 તેઓનું હૃદય કપટી છે;

હવે તેઓ પોતાના અપરાધની સજા ભોગવશે.
યહોવાહ તેઓની વેદીઓ તોડી નાખશે;
તે તેઓનાં ભજનસ્તંભોનો નાશ કરશે.

3 કેમ કે હવે તેઓ કહેશે,

“અમારે કોઈ રાજા નથી,
કેમ કે અમે યહોવાહનો ભય રાખતા નથી.
અને રાજા પણ અમારે માટે શું કરી શકે છે?”

4 તેઓ મિથ્યા વચનો બોલે છે

કરાર કરતી વખતે જૂઠા સમ ખાય છે.

તેઓના ચુકાદાઓ

ઘેતરના ચાસમાં ઊગી નીકળતા ઝરી છોડ જેવા હોય છે.

5 બેથ-આવેનના વાઇરડીઓને કારણે,

સમરૂનના લોકો ભયભીત થશે.

કેમ કે તેના માટે શોક કરે છે,

તેઓના દબ્દબાને લીધે,

વ્યભિચારી યાજકો આનંદ કરતા હતા,

પણ તેઓ ત્યાં રહ્યા નથી.

6 કેમ કે મહાન રાજાને માટે બક્ષિસ તરીકે

તેને* આશ્શૂર લઈ જવામાં આવશે.

એક્ફાઈમ બદનામ થશે,

ઇજરાયલ પોતાની જ સલાહને લીધે લજ્જિત થશે.

7 પાણીની સપાટી પરના લાકડાના પાટિયાની જેમ,

સમરૂનનો રાજા

નાશ પામ્યો છે

8 ઇજરાયલના પાપના કારણે

ભક્તિસ્થાનો નાશ પામશે.

તેમની વેદીઓ ઉપર કાંટા અને ઝાંખરાં ઊગી નીકળશે.

લોકો પર્વતોને કહેશે કે, “અમને ઢાંકી દો!”

અને કુંગરોને કહેશે કે, અમારા પર પડો!”

* **10:6** 10:6 લાકડાની મૂર્તિ

ઇશ્વર ઇજરાયલ સામે ચુકાદો જાહેર કરે છે

9 “ઇજરાયલ,
ગિબયાહના દિવસોથી તું પાપ કરતો આવ્યો છે;
શું ગિબયાહમાં દુષ્ટ કૃત્યો કરનારાઓ સામે યુદ્ધ કરવું ન પડે એ
મતલબથી
તેઓ ત્યાં પડી રહ્યા છે!

10 મારી મરજીમાં આવશે ત્યારે હું તેઓને શિક્ષા કરીશ.
જ્યારે તેઓ પોતાના બે અન્યાયને કારણે બંધનમાં હશે
ત્યારે પ્રજાઓ તેઓની વિરુદ્ધ એકત્ર થશે.

11 એફાઈમ એક તાલીમ પામેલી વાણરડી કે જેને અનાજ મસળવાના
ખળામાં ફરવાનું ગમે છે તેના જેવો છે,
મેં તેની સુંદર ગરદન પર ઝૂંસરી મૂકી છે.

હું એફાઈમ પર ઝૂંસરી મૂકીશ;
ચહૂદા ખેડશો;

ચાકૂબ કઠણ જમીન તોડશો.

12 પોતાને સારુ નેકી વાવો,
વિશ્વાસનીયતાનાં ફળ લાણો.
તમારી પડતર જમીન ખેડો,
કેમ કે તેઓ આવે અને તમારા પર નેકી વરસાવે ત્યાં સુધી,
ચહોવાહને શોધવાનો સમય છે.

13 તમે દુષ્ટતા ખેડી છે;
તમે અન્યાયના ફળની કાપણી કરી છે.

તમે કપટનાં ફળ ખાધાં છે.
કેમ કે તેં તારી યોજનાઓ પર,
તારા મોટા સૈન્ય પર ભરોસો રાખ્યો છે.

14 તારા લોકો મધ્યે કોલાહલ થશે,
જેમ યુદ્ધને દિવસે શાલ્માને બેથ-આર્બોલનો નાશ કર્યો,
તેમ તારા કિલ્લેબંધ નગરોનો નાશ થશે.
માતાઓ તેઓનાં બાળકોને પછાડીને તેઓના ચુરેચૂરા કરશે.

15 કેમ કે, તારી અતિશય દુષ્ટતાને કારણે,

હુ બેથેલ, તારી સાથે પણ એવું જ કરશે.
જ્યારે તે દિવસ આવશે ત્યારે ઈઝરાયલના રાજાનો સંપૂર્ણ નાશ થઈ જશે.

11

બળવાખોર પ્રજા સામે પ્રભુનો અનહદ પ્રેમ

- 1 ઈઝરાયલ બાળક હતો ત્યારે હું તેના પર પ્રેમ રાખતો હતો,
મેં મારા દીકરાને મિસરમાંથી બોલાવ્યો હતો.
- 2 જેમ જેમ તેઓને બોલાવ્યા,
તેમ તેમ તેઓ દૂર જતા રહ્યા.
તેઓએ બચાલને બલિદાનો આપ્યાં
મૂર્તિઓની આગળ ધૂપ બાબ્યો.
- 3 જો કે, મેં એફાઇમને ચાલતાં શીખવ્યો.
મેં તેઓને બાથમાં લીધા,
પણ તેઓ જાણતા ન હતા કે તેઓની સંભાળ રાખનાર હું હતો.
- 4 મેં તેઓને માનવીય બંધનોથી, પ્રેમની દોરીઓથી દોર્યા.
હું તેઓના માટે તેઓની ગરદન પરની ઝૂસરી ઉઠાવી લેનારના જેવો હતો,
હું પોતે વાંકો વળ્યો અને મેં તેઓને ખવડાવ્યું.
- 5 શું તે મિસર* દેશમાં પાછો ફરશે નહિ?
આશ્શૂર† તેઓના પર રાજ કરશે.
- 6 કેમ કે, તેઓએ મારી તરફ પાછા ફરવાનો ઇનકાર કર્યો છે,
તલવાર તેઓનાં નગરો પર આવી પડશે.
તેઓના નગરની ભાગળોનો નાશ કરશે;
તે તેઓનો નાશ કરશે.
- 7 મારા લોકોનું વલણ મારા વિમુખ થઈ જવું છે,
જોકે તેઓ આકાશવાસી ઈશ્વરને પોકારે છે,
પણ કોઈ તેઓને માન આપશે નહિ.
- 8 હુ એફાઇમ, હું શી રીતે તારો ત્યાગ કરું?

* 11:5 11:5 ઉત્તરના રાજા † 11:5 11:5 સીરિયાના રાજા

હુ ઇજરાયલ, હું તને કેવી રીતે બીજાને સૌપી દઉં?
 હું શી રીતે તારા હાલ આદમાના જેવા કરું?
 હું શી રીતે સબોઈમની જેમ તારી સાથે વર્તુ?
 મારું મન પાછું પડે છે;
 મારી બધી કરણા પ્રબળ થાય છે.
 9 હું મારા કોધના આવેશ મુજબ વર્તીશ નહિ,
 હું ફરીથી એફાઈમનો નાશ કરીશ નહિ,
 કેમ કે હું ઈશ્વર છું,
 માણસ નથી;
 હું તારી વચ્ચે રહેનાર પરમપવિત્ર ઈશ્વર છું.
 હું કોપાયમાન થઈને આવીશ નહિ.
 10 યહોવાહ સિંહની જેમ ગર્જના કરશે,
 તેઓ તેમની પાછળ ચાલશે.
 હા તે ગર્જના કરશે,
 અને લોકો પશ્ચિમથી ધૂજતા ધૂજતા આવશે.
 11 તેઓ ભિસરમાંથી પક્ષીની જેમ,
 આશ્શૂરમાંથી કબૂતરની જેમ ધૂજારોસહિત આવશે.
 હું તેઓને ફરીથી તેઓનાં ઘરોમાં વસાવીશ.” આ યહોવાહનું વચન છે.

યહૂદિયા અને ઇજરાયલને ઠપકો

12 એફાઈમે મને જૂઠથી,
 અને ઇજરાયલી લોકોએ છેતરપિંડી કરીને મને ઘેરી લીધો.
 પણ યહૂદા હજુ પણ ઈશ્વર પ્રત્યે,
 પવિત્ર ઈશ્વર પ્રત્યે સ્થિર છે.

12

1 એફાઈમ વાયુ પર નિર્વાહ કરે છે.
 પૂર્વના પવન પાછળ જાય છે.
 તે જૂઠ તથા હિંસાની વૃદ્ધિ કરે છે,
 તેઓ આશ્શૂરની સાથે કરાર કરે છે,
 અને ભિસરમાં જૈતૂનનું તેલ લઈ જવામાં આવે છે.

૨ યહૂદિયા વિરુદ્ધ યહોવાહને દલીલ છે
તેઓ યાકૂબને તેનાં ફૃત્યોની સજા આપશે;
તેનાં ફૃત્યો પ્રમાણો તે તેને સજા આપશે.

૩ ગર્ભસ્થાનમાં તેણે પોતાના ભાઈની એડી પકડી*,
અને પુષ્ટ ઉમરે તેણે ઈશ્વર સાથે બાથ ભીડી†.

૪ તેણે દેવદૂત સાથે બાથ ભીડી અને જીત્યો.
તે રક્યો અને કૃપા માટે યાચના કરી.
તે બેથેલમાં ઈશ્વરને મળ્યો;
ત્યાં ઈશ્વરે તેની સાથે વાત કરી.

૫ હા, યહોવાહ, સૈન્યોના ઈશ્વર છે;
“યહોવાહ” તે તેમનું સ્મારક નામ છે જેના ઉર્ચારથી તેમને બોલાવવામાં
આવે છે.

૬ માટે તમારા ઈશ્વરની તરફ પાછા ફરો.
ન્યાય અને વિશ્વાસુપણાને વળગી રહો,
તમારા ઈશ્વરની રાહ જોતા રહો.

યહૂદિયા અને ઈઝરાયલને ઠપકો

૭ વેપારીઓના હાથમાં તો ખોટાં ત્રાજવાં છે,
તેઓને છેતરપિંડી ગમે છે.

૮ એફાઈમ કહે છે, “ખરખર, હું તો ઘનવાન થયો છું,
મને સંપત્તિ મળી છે.
મારાં સર્વ કાર્યમાં તેઓને કોઈ પણ અન્યાય જડશે નહિ,
કે જેનાથી પાપ થાય.”

૯ “મિસર દેશથી હું યહોવાહ તમારો ઈશ્વર છું.
જેમ મુકરર પર્વના દિવસોમાં તું વસતો હતો,
તેમ હું તને ફરીથી મંડપોમાં વસાવીશ.
૧૦ મેં પ્રબોધકો સાથે વાત કરી છે.
મેં તેઓને ઘણાં સંદર્શનો આપ્યાં છે.
મેં તેઓને પ્રબોધકો મારફતે દ્રષ્ટાંતો આપ્યા છે.”

૧૧ જો ગિલ્યાદમાં દુષ્ટા છે,

* **12:3** 12:3 જુઓ ઉ. 25:26 † **12:3** 12:3 જુઓ ઉ. 32:24-26

લોકો તદ્દન વર્થતારૂપ છે.
 તેઓ ગિલ્ગાલમાં બળદોનું બલિદાન કરે છે;
 તેઓની વેદીઓ ખેતરના ચાસમાંના પથ્થરના ઢગલા જેવી છે.
¹² ચાકૂબ અરામ દેશમાં નાસી ગયો છે;
 ઈજરાયલે પત્ની મેળવવા માટે સેવા કર્યું,
 તેણે પત્ની મેળવવા માટે ઘેટાને ચરાવ્યા.
¹³ પ્રબોધક મારફતે યહોવાહ ઈજરાયલી લોકોને મિસરમાંથી બહાર
 લાવ્યા,
 પ્રબોધક દ્વારા તેઓનું રક્ષણ થયું.
¹⁴ એફાઇમે યહોવાહને ધારા ગુસ્સે કર્યા છે.
 તેના રક્તપાત માટે પ્રભુ તેને જ જવાબદાર ઠેરવશે
 અને તેઓએ જે અપરાધો કર્યા છે તેનો દોષ તેઓના માથે નાખશે.

13

ઈજરાયલ સામેનો આખરી ચુકાદો

¹ એફાઇમ બોલતો ત્યારે ધૂજારી છૂટતી.
 ઈજરાયલમાં તે સન્માન પામતો,
 પણ બચાલની પૂજા કરવાને કારણે તે અપરાધી ઠર્યો અને માર્યો ગયો.
² હવે તેઓ અધિકાધિક પાપ કરતા જાય છે.
 તેઓ પોતાની ચાંદીની ઢાળેલી મૂર્તિઓ બનાવે છે,
 પોતાને માટે પોતાની કુશળતા પ્રમાણેની મૂર્તિઓ બનાવે છે,
 એ બધી તો કારીગરે બનાવેલી છે,
 લોકો તેઓના વિષે કહે છે કે,
 “આ બલિદાન ચઢાવનાર માણસો વાછરડાઓને ચુંબન કરે છે.”
³ તેઓ સવારના વાદળના જેવા,
 જલદી ઊડી જતા જાકળના જેવા,
 પવનથી ખળીમાંથી તણાઈ જતા ભૂસા જેવા,
 ધુમાડિયામાંથી નીકળતા ધુમાડા જેવા થશે.
⁴ પણ તમને મિસરમાંથી બહાર લાવનાર હું યહોવાહ તમારો ઈશ્વર છું.
 મારા સિવાય તમે કોઈ બીજા ઈશ્વરને જાણતા નથી.

મારા સિવાય તમારા બીજા કોઈ તારણહાર નથી.

5 મેં તને અરણ્યમાં,

મહાન સુકવણાના દેશમાં ઓળખ્યો.

6 જ્યારે તેઓને ઘાસચારો મળ્યો ત્યારે તેઓ ધરાયા;

જ્યારે તેઓ તૃપ્ત થયા, ત્યારે તેઓનું હૃદય ગર્વિજ થયું

તે કારણથી તેઓ મને ભૂલી ગયા.

7 એટલે હું તમારા માટે સિંહ જેવો થઈશ,

દીપડાની જેમ હું રસ્તાની બાજુએ રાહ જોઈને બેસી રહીશ.

8 જેનાં બચ્યાં છીનવી લેવાયાં હોય તેવી રોછણની જેમ હું તેઓના પર

હુમલો કરીશ;

હું તેઓની છાતી ચીરી નાખીશ,

ત્યાં સિંહની જેમ હું તેઓનો ભક્ષ કરીશ.

જંગલી પશુઓ તેઓને ફાડી નાખશે.

9 હું ઇજરાયલ, તારો વિનાશ આવી રહ્યો છે,

કેમ કે તું તથા તારા મદદગારો મારી વિરાદ્ધ થયા છો.

10 તારાં બધાં નગરોમાં તારું બચાવ કરનાર,

તારો રાજા કર્યાં છે?

“મને રાજા તથા સરદારો આપો”

જેના વિર્ષે તે મને કહ્યું હતું તે તારા અધિકારીઓ કર્યાં છે?

11 મેં મારા ગુરુસામાં તમને રાજા આઓ હતો, પછી કોધમાં મેં તને લઈ લીધો.

12 એફાઇમના અન્યાયનો સંગ્રહ કરવામાં આવ્યો છે;

તેનું પાપ ભંડારમાં ભરી રાય્યું છે.

13 તેના પર પ્રસૂતાનું દુઃખ આવશે,

પણ તે મૂર્ખ દીકરો છે,

કેમ કે જન્મ થવાના સમયે તે અટકવું ન જોઈએ એવો સમય આવ્યો છે.

14 શું હું મૂલ્ય ચૂકવીને તેઓને શોઓલમાંથી છોડાવી લઈશ?

હું તેઓને મૃત્યુમાંથી છોડાવીશ?

હું મૃત્યુ, તારી પીડા કર્યાં છે?

હું શોઓલ, તારો વિનાશ કર્યાં છે?

પજ્વાતાપ મારી આંખોથી છુપાઈ જશે.

15 જોકે એફાઇમ તેના સર્વ ભાઈઓમાં ફળદૂપ હશે,
તોપણ પૂર્વનો પવન આવશે,
એટલે યહોવાહનો પવન અરણ્યમાંથી આવશે,
એફાઇમના ઝરા સુકાઈ જશે,
તેના કૂવામાં પાણી રહેશે નહિં.

તેના શત્રુઓ ભંડારની દ્રેક કિંમતી વસ્તુઓ લુંટશે.

16 સમરને ઈશ્વરની વિરાઘ બંડ કર્યું છે;
માટે તેણે પોતાના અપરાધનું ફળ ભોગવવું પડશે.
તેઓ તલવારથી માર્યા જશે;
તેઓનાં બાળકોને પછાડીને ટુકડે ટુકડા કરવામાં આવશે,
તેઓની ગર્ભવતી સ્ત્રીઓનાં પેટ ચીરી નાખવામાં આવશે.

14

લોકોને હોશિયાની વિનંતી

1 હુ ઈજુરાયલ, યહોવાહ તારા ઈશ્વરની પાસે પાછો આવ,
કેમ કે તારા અન્યાયને લીધે તું પડી ગયો.

2 તારી સાથે પસ્તાવાના શબ્દો લઈને યહોવાહની પાસે પાછો આવ.
તેમને કહો, “અમારાં પાપો દૂર કરો,
કૃપાથી અમારો સ્વીકાર કરો,

જેથી અમે તમને સુતિના અર્પણ ચઢાવીએ*.

3 આશ્શૂર અમને બચાવી શકશે નહિં;
અમે યુદ્ધ માટે ઘોડાઓ પર સવારી કરીશું નહિં.
હવે પછી કદી અમે હાથે ઘડેલી મૂર્તિને કહીશું નહિં,
‘કે તમે અમારા દેવો છો,’
કેમ કે અનાથો પર તમારી રહેમનજર છે.”

પ્રભુએ આપેલું નવજીવન વરદાન

4 “તેઓના પાછા ફરવાથી હું તેઓને સજા કરીશ નહિં.

* **14:2** 14:2 બળદો ચઢાવીએ

કું ઉદારપણાથી તેઓના પર પ્રેમ કરીશ,
કેમ કે મારો કોધ તેઓના પરથી પાછો ફર્યો છે.
5 હું ઇજરાયલને માટે જાકળ જેવો થઈશ;
તે કમળની જેમ ખીલશે,
લબાનોનનાં વૃક્ષોની જેમ તેના મૂળ ઊંડા નાખશે.
6 તેની ડાળીઓ ફેલાઈ જશે,
તેનો વૈભવ સુંદર જૈતૂનવૃક્ષના જેવો હશે,
અને તેની સુવાસ લબાનોનના જેવી હશે.
7 તેના[†] છાયામાં રહેનારા લોકો પાછા ફરશે;
તેચો અનાજના છોડની જેમ ફળવાન થશે,
દ્રાક્ષાવેલાની જેમ ખીલશે;
તેની સુગંધ લબાનોનના દ્રાક્ષારસ જેવી થશે.
8 એફાઈમ કહેશે, ‘મારે મૂર્તિઓ સાથે શો લાગભાગ?
કું તેની સંભાળ રાખીશ એવો મેં તેને જવાબ આપ્યો.
હું દેવદારના લીલા વૃક્ષ જેવો છું;
મારી પાસેથી જ તને ફળ મળે છે.’”

ઉપસંહાર

9 કોણ જ્ઞાની હશે કે તે આ બાબતોને સમજે?
કોણ બુદ્ધિશાળી વ્યક્તિ હોય કે તેને આ બાબતનું જ્ઞાન થાય?
કેમ કે યહોવાહના માર્ગો સત્ય છે,
ન્યાયી માણસ તેના ઉપર ચાલશે,
પણ બંદખોરો તેમાં ઠોકર ખાશે.

**ઇન્ડિયન રીવાઇર્ડ વર્ઝન ગુજરાતી - 2019
The Indian Revised Version Holy Bible in the Gujarati
language of India**

copyright © 2019 Bridge Connectivity Solutions

Language: ગુજરાતી (Gujarati)

Contributor: Bridge Connectivity Solutions Pvt. Ltd.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2023-04-12

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 13 Apr 2023

c8afbe48-7b43-548f-9a72-4eab4644210b